

BIZOTTSÁG

02. CÍM — VÁLLALKOZÁSPOLITIKA

02 04. FEJEZET — A BELSŐ PIAC FOKOZOTTABB KIAKNÁZÁSA

Cím Fejezet Tételsorozat Tétel	Címsor	PT	2005. évi előirányzatok		2004. évi előirányzatok		2003. évi tényadatok	
			Kötelezettség- vállalások	Kifizetések	Kötelezettség- vállalások	Kifizetések	Kötelezettség- vállalások	Kifizetések
02 04.	A BELSŐ PIAC FOKOZOTTABB KIAKNÁZÁSA							
02 04 01.	<i>A belső piac működése és fejlődése, különösen az értesítés, a tanúsítás és az ágazati közelítés területén</i>	3	18 250 000	14 000 000	12 500 000	12 300 000	7 812 611,69	5 879 164,56
02 04 02.	<i>Az Európai Gyógyszerértékelő Ügynökségnek nyújtott támogatás</i>							
02 04 02 01.	Az Európai Gyógyszerértékelő Ügynökség – az 1. és 2. címre szóló támogatás	3	9 400 000	9 400 000	9 000 000	9 000 000	0,—	0,—
02 04 02 02.	Az Európai Gyógyszerértékelő Ügynökség – a 3. címre szóló támogatás	3	16 000 000	16 000 000	16 000 000	16 100 000	13 031 714,96	13 031 714,96
02 04 02 03.	Külön hozzájárulás a ritka betegségek gyógyszerkészítményeire	3	3 700 000	3 700 000	3 500 000	3 500 000	3 034 455,76	2 984 347,99
	02 04 02. tételsorozat – Részösszeg		29 100 000	29 100 000	28 500 000	28 600 000	16 066 170,72	16 016 062,95
02 04 03.	<i>A jogszabályok egységesítése és közelítése</i>	3	18 800 000	21 850 000	18 700 000	19 400 000	14 802 536,63	17 756 394,41
02 04 04.	<i>Vegyianyagok jogi szabályozása, Vegyianyag-ügynökség</i>	3	p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		
	02 04. Fejezet – Összesen		66 150 000	64 950 000	59 700 000	60 300 000	38 681 319,04	39 651 621,92

BIZOTTSÁG
02. CÍM — VÁLLALKOZÁSPOLITIKA

02 04. FEJEZET — A BELSŐ PIAC FOKOZOTTABB KIAKNÁZÁSA (folytatás)

02 04 01. A belső piac működése és fejlődése, különösen az értesítés, a tanúsítás és az ágazati közelítés területén

Számadatok (Differenciált előirányzatok)

2005. évi előirányzatok		2004. évi előirányzatok		2003. évi tényadatok	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
18 250 000	14 000 000	12 500 000	12 300 000	7 812 611,69	5 879 164,56

A kifizetések várható ütemezése a kötelezettségvállalásokhoz képest a következő:

Kötelezettségvállalások		Kifizetések				Következő évek
		2004	2005	2006	2007	
2004 előtti, kifizetetlen kötelezettségvállalások	18 401 664	6 300 000	4 000 000	4 000 000	4 101 664	
Ismét rendelkezésre álló és/vagy 2003-ról áthozott kötelezettségvállalási előirányzatok						
2004. évi előirányzatok	12 500 000	6 000 000	3 000 000	2 000 000	1 000 000	500 000
2005. évi előirányzatok	18 250 000		7 000 000	5 000 000	3 000 000	3 250 000
Összesen	49 151 664	12 300 000	14 000 000	11 000 000	8 101 664	3 750 000

Megjegyzések

Ez az előirányzat a belső piac működését elősegítő alábbi intézkedésekkel kapcsolatos kiadások fedezésére szolgál:

- szabványok közelítése és a műszaki szabványokra és szabályozásokra vonatkozó tájékoztató rendszer bevezetése,
- az igazgatási koordináció és az értesített szervek közötti együttműködés finanszírozása,
- a tagállamok és az EFTA-államok által bejelentett szabályozás tanulmányozása, valamint a tervezetek és műszaki szabályzatok lefordítása,
- a közösségi jogszabályok alkalmazása az élelmiszerekre, gyógyszerészeti termékekre, a vegyszerekre és a biztonságra, valamint a környezet védelmére,
- nagyobb mértékű szektorális jogközelítés az „új szemléletű” irányelvek területén, különösen az „új szemlélet” kiterjesztése az autópárra, valamint a műszaki követelmények harmonizációja az autóbusszgyártás területén,
- partneri kapcsolatok szervezése a tagállamokkal, a belső piacot érintő jogszabályok végrehajtásáért felelős hatóságok közötti igazgatási együttműködés támogatása,
- a külső szervek által vállalt közösségi érdekű projektek támogatása,
- tájékoztatói és publikációs intézkedések, a közösségi jogszabályok jobb megismertetése,
- stratégiai program végrehajtása a belső piacon és a piacmonitoring területén,
- az Európai Teszt- és Minősítési Szervezet (EOTC), valamint az Európai Műszaki Jóváhagyási Szervezet támogatása,
- az Európa Tanács támogatása az Európai gyógyszerkönyv kidolgozására létrejött egyezmény keretében,
- a kölcsönös elismerésről szóló egyezmények tárgyalásain való részvétel és az európai megállapodások alapján a társult országokban a közösségi jog átvételére nyújtott támogatás,
- a vegyipari termékekre vonatkozó közösségi politika végrehajtásával kapcsolatos előkészítő munkálatok és egy a jövőben Helsinkiben felállítandó Vegyianyag-ügynökség finanszírozása.

BIZOTTSÁG

02. CÍM — VÁLLALKOZÁSPOLITIKA

02 04. FEJEZET — A BELSŐ PIAC FOKOZOTTABB KIAKNÁZÁSA (folytatás)

02 04 01. (folytatás)

Ez az előirányzat egyes, különösen a vegyi anyagok katalogizálásához és kezeléséhez szükséges számítógépes eszköz/adatbázis létrehozásával kapcsolatos előkészítő munkálatok finanszírozására is szolgál.

Jogalap

Council Directive 83/189/EEC of 28 March 1983 laying down a procedure for the provision of information in the field of technical standards and regulations (OJ L 109, 26.4.1983, p. 8), as last amended by Directive 98/48/EC (OJ L 217, 5.8.1998, p. 18).

Council Decision (8300/92) of 21 September 1992 authorising the Commission to negotiate agreements between the Community and certain non-member countries on mutual recognition.

A harmadik országokból behozott termékek termékbiztonsági szabályoknak való megfelelése ellenőrzéséről szóló, 1993. február 8-i 339/93/EGK tanácsi rendelet (HL L 40., 1993.2.17., 1. o.).

Az élelmiszerekre vonatkozó kérdések tudományos vizsgálatában a tagállamok által a Bizottságnak nyújtott támogatásról és a tagállamok együttműködéséről szóló, 1993. február 25-i 93/5/EGK tanácsi irányelv (HL L 52., 1993.3.4., 18. o.).

A megfelelésgértékelési eljárások különböző szakaszainak moduljairól és CE megfelelési jelölés feltüntetését és használatát rögzítő, a műszaki harmonizációs irányelvekben használni kívánt szabályokról szóló, 1993. július 22-i 93/465/EG tanácsi határozat (HL L 220., 1993.7.22., 23. o.).

A létező anyagok kockázatainak értékeléséről és ellenőrzéséről szóló, 1993. március 23-i 793/93/EGK tanácsi rendelet (HL L 84., 1993.4.5., 1. o.).

Az Európai gyógyszerkönyv kidolgozásáról szóló egyezménynek az Európai Közösség nevében való elfogadásáról szóló, 1994. június 16-i tanácsi határozat (HL L 158., 1994.6.25., 17. o.).

Az áruk Közösségen belüli szabad mozgásának elvétől eltérő nemzeti intézkedésekre vonatkozó információ cseréjét biztosító eljárás létrehozásáról szóló, 1995. december 13-i 3052/95/EK európai parlamenti és tanácsi határozat (HL L 321., 1995.12.30., 1. o.).

A textiltermékek elnevezéséről szóló, 1996. december 16-i 96/74/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv (HL L 32., 1997.2.3., 38. o.).

Council Decision (8453/97) confirming the Article 113 Committee's interpretation of the Council decision of 21 September 1992 giving the Commission directives for the negotiation of European conformity assessment agreements.

Az *in vitro* diagnosztikai orvostechikai eszközökről szóló, 1998. október 27-i 98/79/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv (HL L 331., 1998.12.7., 1. o.).

Directives of the Council and the European Parliament implementing the „new approach” in certain sectors, such as machinery, electromagnetic compatibility, radio equipment and telecommunications terminal equipment, low-tension electrical equipment, personal protective equipment, lifts, explosive atmospheres, medical devices, toys, pressure equipment, gas appliances, construction, the interoperability of the rail system, recreational craft, tyres, motor-vehicle emissions, etc.

Council Directives adopted for the removal of technical barriers to trade in areas not covered by the „new approach”.

A kávé- és a cikóriakivonatokról szóló, 1999. február 22-i 1999/4/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv (HL L 66., 1999.3.13., 26. o.).

A hordozható nyomástartó berendezésekről szóló, 1999. április 29-i 1999/36/EK tanácsi irányelv (HL L 138., 1999.6.1., 20. o.).

BIZOTTSÁG
02. CÍM — VÁLLALKOZÁSPOLITIKA**02 04. FEJEZET — A BELSŐ PIAC FOKOZOTTABB KIAKNÁZÁSA** *(folytatás)***02 04 01.** *(folytatás)*

Council Regulation (EC) No 2580/2000 of 20 November 2000 amending Regulation (EC) No 3448/93 laying down the trade arrangements applicable to certain goods resulting from the processing of agricultural products (O) L 298, 25.11.2000, p. 5).

Az állatgyógyászati készítmények közösségi kódexéről szóló, 2001. november 6-i 2001/82/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv (HL L 311., 2001.11.28., 1. o.).

Az emberi felhasználásra szánt gyógyszerek közösségi kódexéről szóló, 2001. november 6-i 2001/83/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv (HL L 311., 2001.11.28., 67. o.).

Task resulting from the Commission's prerogatives at institutional level, as provided for in Article 49(2) of Council Regulation (EC, Euratom) No 1605/2002 of 25 June 2002 on the Financial Regulation applicable to the general budget of the European Communities (O) L 248, 16.9.2002, p. 1).

Directive 2003/102/CE of the European Parliament and of the Council of 17 November 2003 relating to the protection of pedestrians and other vulnerable road users before and in the event of a collision with a motor vehicle and amending Council Directive 70/156/EEC (O) L 321, 6.12.2003, p. 15).

BIZOTTSÁG

02. CÍM — VÁLLALKOZÁSPOLITIKA

02 04. FEJEZET — A BELSŐ PIAC FOKOZOTTABB KIAKNÁZÁSA (folytatás)

02 04 02. Az Európai Gyógyszerértékelő Ügynökségnek nyújtott támogatás

02 04 02 01. Az Európai Gyógyszerértékelő Ügynökség – az 1. és 2. címre szóló támogatás

Számadatok (Differenciált előirányzatok)

2005. évi előirányzatok		2004. évi előirányzatok		2003. évi tényadatok	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
9 400 000	9 400 000	9 000 000	9 000 000	0,—	0,—

A kifizetések várható ütemezése a kötelezettségvállalásokhoz képest a következő:

Kötelezettségvállalások	Kifizetések				
	2004	2005	2006	2007	Következő évek
2004 előtti, kifizetetlen kötelezettségvállalások					
Ismét rendelkezésre álló és/vagy 2003-ról áthozott kötelezettségvállalási előirányzatok					
2004. évi előirányzatok	9 000 000	9 000 000			
2005. évi előirányzatok	9 400 000		9 400 000		
Összesen	18 400 000	9 000 000	9 400 000		

Megjegyzések

Ez az előirányzat az Ügynökség személyzeti és adminisztratív kiadásainak fedezésére szolgál (1. és 2. címek).

Az Ügynökség köteles tájékoztatni a költségvetési hatóságot az előirányzatoknak a működési és az adminisztratív kiadások közötti átcsoportosításáról.

Az Ügynökség kérése esetén a Bizottság vállalja, hogy a működési és igazgatási előirányzatok közötti átcsoportosításokról értesíti a költségvetési hatóságot.

A költségvetési eljárás során és még a pénzügyi év során is, amennyiben módosító jegyzéket vagy módosító költségvetést nyújtanak be, a Bizottság előzetesen tájékoztatja a költségvetési hatóságot az ügynökségek költségvetését érintő bármilyen változásról és különösen a költségvetésben közzétett létszámtervekről. Az ilyen eljárás összhangban van az 1995. november 17-i Intézményközi Nyilatkozat átláthatóságra vonatkozó rendelkezéseivel, és annak végrehajtása olyan módon történik, amelyet az Európai Parlament, a Bizottság és az ügynökségek is elfogadnak.

Az e tétel alá tartozó előirányzatokat ki kell egészíteni az EFTA-tagállamok által az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás és különösen annak 82. cikke és 32. jegyzőkönyve alapján az EFTA-tagállamokból befolyó hozzájárulásokkal. Tájékoztatásképpen, ezen összegek a bevételkimutatás 6 3 0. tételcsoportjába bevezetett EFTA-tagállamoktól származó hozzájárulások összegeit jelentik, amelyek a költségvetési rendelet 18. cikke (1) bekezdésének d) pontjával összhangban célhoz kötött bevételnek minősülnek; azok megfelelő előirányzatok biztosítását és végrehajtását teszik lehetővé, az e szakasszal kapcsolatos kiadáskimutatás ezen részének V. melléklete alapján, amely az általános költségvetés elválaszthatatlan részét képezi.

A költségvetési rendelet 185. cikkében említett szervekre vonatkozó pénzügyi keretrendelet 16. cikke alapján visszafizetett összegek célhoz kötött bevétel képeznek (a költségvetési rendelet 18. cikke (1) bekezdésének f) pontja), amelyet az általános bevételkimutatás 6 6 0 0. tételében kell szerepeltetni.

Az ügynökség létszámtervét az általános bevételkimutatás C. része, „Személyzet” tartalmazza (1. könyv).

02 04. FEJEZET — A BELSŐ PIAC FOKOZOTTABB KIAKNÁZÁSA (folytatás)**02 04 02.** (folytatás)

02 04 02 01. (folytatás)

Jogalap

Az Európai Gyógyszerértékelő Ügynökségnek fizetendő díjakról szóló 297/95/EK rendelet módosításáról szóló, 1998. december 14-i 2743/98/EK tanácsi rendelet (HL L 345., 1998.12.19., 3. o.).

A ritka betegségek gyógyszereiről szóló, 1999. december 16-i 141/2000/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet (HL L 18., 2000.1.22., 1. o.).

Regulation (EC) No 726/2004 of the European Parliament and of the Council of 31 March 2004 laying down Community procedures for the authorisation and supervision of medicinal products for human and veterinary use and establishing a European Medicines Agency (OJ L 136, 30.4.2004, p. 1).

BIZOTTSÁG

02. CÍM — VÁLLALKOZÁSPOLITIKA

02 04. FEJEZET — A BELSŐ PIAC FOKOZOTTABB KIAKNÁZÁSA (folytatás)

02 04 02. (folytatás)

02 04 02 02. Az Európai Gyógyszerértékelő Ügynökség – a 3. címre szóló támogatás

Számadatok (Differenciált előirányzatok)

2005. évi előirányzatok		2004. évi előirányzatok		2003. évi tényadatok	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
16 000 000	16 000 000	16 000 000	16 100 000	13 031 714,96	13 031 714,96

A kifizetések várható ütemezése a kötelezettségvállalásokhoz képest a következő:

Kötelezettségvállalások		Kifizetések				
		2004	2005	2006	2007	Következő évek
2004 előtti, kifizetetlen kötelezettségvállalások	100 000	100 000				
Ismét rendelkezésre álló és/vagy 2003-ról áthozott kötelezettségvállalási előirányzatok						
2004. évi előirányzatok	16 000 000	16 000 000				
2005. évi előirányzatok	16 000 000		16 000 000			
Összesen	32 100 000	16 100 000	16 000 000			

Megjegyzések

Ez az előirányzat kizárólag az Ügynökségnek a munkaprogrammal kapcsolatos működési kiadásainak fedezésére szolgál (3. cím).

A költségvetési eljárás során és még a pénzügyi év során is, amennyiben módosító jegyzéket vagy módosító költségvetést nyújtanak be, a Bizottság előzetesen tájékoztatja a költségvetési hatóságot az ügynökségek költségvetését érintő bármilyen változásról, különösen a költségvetésben közzétett létszámtervekről. Az ilyen eljárás összhangban van az 1995. november 17-i Intézményközi Nyilatkozat átláthatóságra vonatkozó rendelkezéseivel, és annak végrehajtása olyan módon történik, amelyet az Európai Parlament, a Bizottság és az ügynökségek is elfogadnak.

Az e tétel alá tartozó előirányzatokat ki kell egészíteni az EFTA-tagállamok által az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás és különösen annak 82. cikke és 32. jegyzőkönyve alapján az EFTA-tagállamokból befolyó hozzájárulásokkal. Tájékoztatásképpen, ezen összegek a bevételkimutatás 6 3 0. tételcsoportjába bevezetett EFTA-tagállamoktól származó hozzájárulások összegeit jelentik, amelyek a költségvetési rendelet 18. cikke (1) bekezdésének d) pontjával összhangban célhoz kötött bevételnek minősülnek; azok megfelelő előirányzatok biztosítását és végrehajtását teszik lehetővé, az e szakasszal kapcsolatos kiadáskimutatás ezen részének V. melléklete alapján, amely az általános költségvetés elválaszthatatlan részét képezi.

A költségvetési rendelet 185. cikkében említett szervekre vonatkozó pénzügyi keretrendelet 16. cikke alapján visszafizetett összegek célhoz kötött bevételként képeznek (a költségvetési rendelet 18. cikke (1) bekezdésének f) pontja), amelyet az általános bevételkimutatás 6 6 0 0. tételében kell szerepeltetni.

BIZOTTSÁG
02. CÍM — VÁLLALKOZÁSPOLITIKA

02 04. FEJEZET — A BELSŐ PIAC FOKOZOTTABB KIAKNÁZÁSA (folytatás)

02 04 02. (folytatás)

02 04 02 02. (folytatás)

A pénzügyi évre tervezett bevételek és kiadások az alábbiak:

Bevételek:	
– 1. cím	73 700 000
– 2. cím „Közösségi támogatás” (02 04 02 01. és 02 04 02 02. tétel)	25 400 000
„Árvaellátási orvosi termékekre adott közösségi támogatás” (02 04 02 03. tétel)	3 700 000
– 3. cím „Egyéb bevételek”	3 437 000
Összesen	106 237 000
Kiadások:	
– 1. cím „Személyzet”	44 675 000
– 2. cím „Adminisztratív kiadások”	20 086 000
– 3. cím „Működési kiadások”	41 476 000
Összesen	106 237 000

Jogalap

Az Európai Gyógyszerértékelő Ügynökségnek fizetendő díjakról szóló 297/95/EK rendelet módosításáról szóló, 1998. december 14-i 2743/98/EK tanácsi rendelet (HL L 345., 1998.12.19., 3. o.).

A ritka betegségek gyógyszereiről szóló, 1999. december 16-i 141/2000/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet (HL L 18., 2000.1.22., 1. o.).

Regulation (EC) No 726/2004 of the European Parliament and of the Council of 31 March 2004 laying down Community procedures for the authorisation and supervision of medicinal products for human and veterinary use and establishing a European Medicines Agency (OJ L 136, 30.4.2004, p. 1).

BIZOTTSÁG

02. CÍM — VÁLLALKOZÁSPOLITIKA

02 04. FEJEZET — A BELSŐ PIAC FOKOZOTTABB KIAKNÁZÁSA (folytatás)

02 04 02. (folytatás)

02 04 02 03. Külön hozzájárulás a ritka betegségek gyógyszerkészítményeire

Számadatok (Differenciált előirányzatok)

2005. évi előirányzatok		2004. évi előirányzatok		2003. évi tényadatok	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
3 700 000	3 700 000	3 500 000	3 500 000	3 034 455,76	2 984 347,99

A kifizetések várható ütemezése a kötelezettségvállalásokhoz képest a következő:

Kötelezettségvállalások		Kifizetések				
		2004	2005	2006	2007	Következő évek
2004 előtti, kifizetetlen kötelezettségvállalások	382 048	382 048				
Ismét rendelkezésre álló és/vagy 2003-ról áthozott kötelezettségvállalási előirányzatok						
2004. évi előirányzatok	3 500 000	3 117 952	382 048			
2005. évi előirányzatok	3 700 000		3 317 952	382 048		
Összesen	7 582 048	3 500 000	3 700 000	382 048		

Megjegyzések

Ez az előirányzat a 2000/141/EK rendelet 7. cikkében meghatározott speciális hozzájárulás fedezésére szolgál, ellentétben a 2309/93/EGK rendelet 57. cikkében meghatározottal, amelyet az Ügynökség kizárólag az árvaellátási gyógyászati termékekkel kapcsolatos fizetések teljes vagy részbeni elmulasztása miatti bevételkiesés kompenzációjára használhat fel.

Az e tétel alá tartozó előirányzatokat ki kell egészíteni az EFTA-tagállamok által az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás és különösen annak 82. cikke és 32. jegyzőkönyve alapján az EFTA-tagállamokból befolyó hozzájárulásokkal. Tájékoztatásképpen, ezen összegek a bevételkimutatás 6 3 0. tételcsoportjába bevezetett EFTA-tagállamoktól származó hozzájárulások összegeit jelentik, amelyek a költségvetési rendelet 18. cikke (1) bekezdésének d) pontjával összhangban célhoz kötött bevételnek minősülnek; azok megfelelő előirányzatok biztosítását és végrehajtását teszik lehetővé, az e szakasszal kapcsolatos kiadáskimutatás ezen részének V. melléklete alapján, amely az általános költségvetés elválaszthatatlan részét képezi.

A költségvetési rendelet 185. cikkében említett szervekre vonatkozó pénzügyi keretrendelet 16. cikke alapján visszafizetett összegek célhoz kötött bevétel képeznek (a költségvetési rendelet 18. cikke (1) bekezdésének f) pontja), amelyet az általános bevételkimutatás 6 6 0 0. tételében kell szerepeltetni.

Jogalap

A ritka betegségek gyógyszereiről szóló, 1999. december 16-i 141/2000/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet (HL L 18., 2000.1.22., 1. o.).

BIZOTTSÁG
02. CÍM — VÁLLALKOZÁSPOLITIKA

02 04. FEJEZET — A BELSŐ PIAC FOKOZOTTABB KIAKNÁZÁSA (folytatás)

02 04 03. A jogszabályok egységesítése és közelítése

Számadatok (Differenciált előirányzatok)

2005. évi előirányzatok		2004. évi előirányzatok		2003. évi tényadatok	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
18 800 000	21 850 000	18 700 000	19 400 000	14 802 536,63	17 756 394,41

A kifizetések várható ütemezése a kötelezettségvállalásokhoz képest a következő:

Kötelezettségvállalások		Kifizetések				
		2004	2005	2006	2007	Következő évek
2004 előtti, kifizetetlen kötelezettségvállalások	44 959 265	11 600 000	8 550 000	12 659 265	11 150 000	1 000 000
Ismét rendelkezésre álló és/vagy 2003-ról áthozott kötelezettségvállalási előirányzatok						
2004. évi előirányzatok	18 700 000	7 800 000	5 700 000	3 000 000	2 200 000	
2005. évi előirányzatok	18 800 000		7 600 000	3 000 000	2 000 000	6 200 000
Összesen	82 459 265	19 400 000	21 850 000	18 659 265	15 350 000	7 200 000

Megjegyzések

A belső piac megfelelő működésének és az európai ipar versenyképessége fenntartásának általános célkitűzésével összhangban, különösen a szabványok kölcsönös elismerése és megfelelő esetekben európai szabványok létrehozatala által, az előirányzat a következők fedezésére szolgál:

- az európai szabványügyi szervezetekkel (mint az ETSI, a CEN és a Cenelec) a szabványok kidolgozására kötendő szerződésekből eredő pénzügyi kötelezettségek,
- a szabványoknak való megfelelés és annak ellenőrzése és a bemutató projektek,
- a fenti programok és projektek végrehajtására vonatkozó szerződésekkel kapcsolatos kiadások. Az érintett szerződések a következők: kutatási, együttműködési, értékelési, technikai műveleti, koordinációs, ösztöndíj, támogatási, tudományos személyzet képzése és szállítása, nemzetközi megállapodásokban való részvétel, felszerelési kiadásokhoz való hozzájárulás,
- a szabványügyi szervek teljesítményének növelése,
- a szabványosítás minőségének fejlesztése és annak igazolása,
- az európai szabványok nemzeti szabványokká történő átültetésének támogatása, különösen azok lefordítása által,
- a szabványosítással kapcsolatos tájékoztatásra, promócióra és profiljavításra irányuló intézkedések, és az európai érdekek érvényesítése a nemzetközi szabványosításban,
- a technikai bizottságok titkári szolgáltatása,
- a szabványoknak való megfelelés tesztelésére irányuló technikai projektek,
- együttműködési és támogatási programok a nem tagállam országok részére,
- a nemzetközi információs technológiai szabványok közösségen belüli egységes alkalmazásához szükséges munka elvégzése,
- speciális tanúsítási módszerek, a tanúsítás műszaki módszereinek leírása,
- e szabványok alkalmazásának ösztönzése a közbeszerzési szerződésekben,
- a szabványok készítésére irányuló különböző műveletek koordinációja és azok végrehajtásának ösztönzése (felhasználói kézikönyvek, bemutatók stb.).

BIZOTTSÁG

02. CÍM — VÁLLALKOZÁSPOLITIKA

02 04. FEJEZET — A BELSŐ PIAC FOKOZOTTABB KIAKNÁZÁSA (folytatás)

02 04 03. (folytatás)

A közösségi finanszírozást a standardizálási műveletek keretében és végrehajtása céljából kell felhasználni, egyeztetve a főbb résztvevőkkel: az ipar, a munkások képviselői, a fogyasztók, a KKV-k, a nemzeti és európai szabványügyi intézmények, a tagállamok közbeszerzési ügynökségei, valamint nemzeti és közösségi szinten valamennyi felhasználó és ipari döntéshozó.

A közép- és kelet-európai országokkal történő együttműködés finanszírozása a pénzügyi előirányzat 4. címe alatt történik.

Jogalap

Directives of the Council and the European Parliament implementing the new approach in certain sectors, such as machinery, electromagnetic compatibility, radio equipment and telecommunications terminal equipment, low tension electrical equipment, personal protective equipment, lifts, explosive atmospheres, medical devices, toys, pressure equipment, gas appliances, construction, the interoperability of the rail system, recreational craft, tyres, motor vehicle emissions, etc."

Council Directives adopted for the removal of technical barriers to trade in areas not covered by the „new approach”.

Council Directives adopted for the removal of technical barriers to trade, the recognition of professional qualifications, the opening-up of public procurement, the development of a financial services market, European company law, and industrial and intellectual property.

Council Directive 83/189/EEC of 28 March 1983 laying down a procedure for the provision of information in the field of technical standards and regulations (OJ L 109, 26.4.1983, p. 8), as last amended by Directive 98/48/EC (OJ L 217, 5.8.1998, p. 18).

Council Decision 87/95/EEC of 22 December 1986 on standardisation in the field of information technology and telecommunications (OJ L 36, 7.2.1987, p. 31).

A Bizottság irányelve (1988. május 16.) a távközlési végberendezések piacának versenyéről (88/301/EGK) (HL L 131., 1988.5.27., 73. o.).

A nyilvános páneurópai földi rádiós személyhívó rendszernek a Közösségen belüli összehangolt bevezetéséhez kijelölt frekvenciasávokról szóló, 1990. október 9-i tanácsi irányelv (HL L 310., 1990.11.9., 28. o.).

Az európai vezeték nélküli digitális távközlés (DECT) Közösségen belüli összehangolt bevezetéséhez kijelölendő frekvenciasávokról szóló, 1991. június 3-i tanács irányelv (HL L 144., 1991.6.8., 45. o.).

A háztartási készülékek energia- és egyéb erőforrás-fogyasztásának címkézéssel és szabványos termékismertetővel történő feltüntetéséről szóló, 1992. szeptember 22-i 92/75/EGK tanácsi irányelv (HL L 297., 1992.10.13., 16. o.).

A harmadik országokból behozott termékek termékbiztonsági szabályoknak való megfelelése ellenőrzéséről szóló, 1993. február 8-i 339/93/EGK tanácsi rendelet (HL L 40., 1993.2.17., 1. o.).

A vízügyi, energiaipari, szállítási és távközlési ágazatokban működő vállalkozások beszerzési eljárásainak összehangolásáról szóló, 1993. június 14-i 93/38/EGK tanácsi irányelv (HL L 199., 1993.8.9., 84. o.).

A légiforgalom-irányítási berendezések és rendszerek beszerzéséhez szükséges kompatibilis műszaki előírások meghatározásáról és használatáról szóló, 1993. július 19-i 93/65/EGK tanácsi irányelv (HL L 187., 1993.7.29., 52. o.).

A Bizottság 1997. március 25-i 97/15/EK irányelve az Eurocontrol-szabványok elfogadásáról és a légiforgalom-irányítási berendezések és rendszerek beszerzéséhez szükséges kompatibilis műszaki előírások meghatározásáról és használatáról szóló 93/65/EGK tanácsi határozat (HL L 95., 1997.4.10., 16. o.).

Directive 98/34/EC of the European Parliament and of the Council of 22 June 1998 laying down a procedure for the provision of information in the field of technical standards and regulations (OJ L 204, 21.7.1998, p. 37), as last amended by Directive 98/48/EC (OJ L 217, 5.8.1998, p. 18).

Az *in vitro* diagnosztikai orvostechikai eszközökről szóló, 1998. október 27-i 98/79/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv (HL L 331., 1998.12.7., 1. o.).

A kávé- és cikóriakivonatokról szóló, 1999. február 22-i 1999/4/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv (HL L 66., 1999.3.13., 26. o.).

A rádióberendezésekről és a távközlő végberendezésekről, valamint a megfelelőségük kölcsönös elismeréséről szóló, 1999. március 9-i 1999/5/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv (HL L 91., 1999.4.7., 10. o.).

A hordozható nyomástartó berendezésekről szóló, 1999. április 29-i 1999/36/EK tanácsi irányelv (HL L 138., 1999.6.1., 20. o.).

Directive 2000/31/EC of the European Parliament and of the Council of 8 June 2000 on certain legal aspects of information society services, in particular electronic commerce, in the internal market („Directive on electronic commerce”) (OJ L 178, 17.7.2000, p. 1).

02 04. FEJEZET — A BELSŐ PIAC FOKOZOTTABB KIAKNÁZÁSA (folytatás)**02 04 03.** (folytatás)

Az elektronikus aláírásra vonatkozó közösségi keretfeltételekről szóló, 1999. december 13-i 1999/93/EK európai parlamenti és tanácsi irányelve (HL L 13., 2002.5.7., 12. o.).

A hulladékok égetéséről szóló, 2000. december 4-i 2000/76/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv (HL L 332., 2000.12.28., 91. o.).

Az általános termékbiztonságról szóló, 2001. december 3-i 2001/95/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv (HL L 11., 2002.1.15., 4. o.).

Az elektronikus hírközlő hálózatok és elektronikus hírközlési szolgáltatások közös keretszabályozásáról szóló, 2002. március 7-i 2002/21/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv („Keretirányelv”) (HL L 108., 2002.4.24., 33. o.).

Az egyetemes szolgáltatásról, valamint az elektronikus hírközlő hálózatokhoz és elektronikus hírközlési szolgáltatásokhoz kapcsolódó felhasználói jogokról szóló, 2002. március 7-i 2002/22/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv (HL L 108., 2002.4.24., 51. o.).

Az elektronikus hírközlési ágazatban a személyes adatok kezeléséről, feldolgozásáról és a magánélet védelméről szóló, 2002. július 12-i 2002/58/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv („Elektronikus hírközlési adatvédelmi irányelv”) (HL L 201., 2002.7.31., 37. o.).

Commission Directive 2002/77/EC of 16 September 2002 on competition in the markets for electronic communications networks and services (Text with EEA relevance) (OJ L 249, 17.09.2002, p. 21).

Az épületek energiateljesítményéről szóló, 2002. december 16-i 2002/91/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv (HL L 1., 2003.1.4., 65. o.).

Az elektromos és elektronikus berendezések hulladékairól szóló, 2003. január 27-i 2002/96/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv (HL L 37., 2003.2.13., 24. o.).

A közlekedési ágazatban a bioüzemanyagok, illetve más megújuló üzemanyagok használatának előmozdításáról szóló, 2003. május 8-i 2003/30/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv (HL L 123., 2003.5.17., 42. o.).

A kedvtelési célú vízi járművekre vonatkozó tagállami törvényi, rendeleti és közigazgatási rendelkezések közelítéséről szóló 94/25/EK irányelv módosításáról szóló, 2003. június 16-i 2003/44/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv (HL L 214., 2003.8.26., 18. o.).

A csomagolásról és a csomagolási hulladékról szóló 94/62/EK irányelv módosításáról szóló, 2004. február 11-i 2004/12/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv (HL L 47., 2004.2.18., 26. o.).

Directive 2004/17/EC of the European Parliament and of the Council of 31 March 2004 coordinating the procurement procedures of entities operating in the water, energy, transport and postal services sectors (OJ L 358, 3.12.2004, p. 35).

BIZOTTSÁG

02. CÍM — VÁLLALKOZÁSPOLITIKA

02 04. FEJEZET — A BELSŐ PIAC FOKOZOTTABB KIAKNÁZÁSA (folytatás)

02 04 04. Vegyi anyagok jogi szabályozása, Vegyianyag-ügynökség

Számadatok (Differenciált előirányzatok)

2005. évi előirányzatok		2004. évi előirányzatok		2003. évi tényadatok	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
p.m.	p.m.	p.m.	p.m.		

A kifizetések várható ütemezése a kötelezettségvállalásokhoz képest a következő:

Kötelezettségvállalások		Kifizetések				Következő évek
		2004	2005	2006	2007	
2004 előtti, kifizetetlen kötelezettségvállalások						
Ismét rendelkezésre álló és/vagy 2003-ról áthozott kötelezettségvállalási előirányzatok						
2004. évi előirányzatok	p.m.	p.m.				
2005. évi előirányzatok	p.m.		p.m.			
Összesen	p.m.	p.m.	p.m.			

Megjegyzések

A költségvetési rendelet 185. cikkében említett testületekre vonatkozó költségvetési keretrendelet 16. cikkével összhangban visszafizetett összegek célhoz kötött bevételek (költségvetési rendelet 18. cikk (1) bekezdésének f) pontja), amelyek terhelése az általános bevételi kimutatás 6 6 0 0. tételére történik.

Jogalap

A Bizottság által az Európai Parlamentnek és a Tanácsnak 2003. november 6-án benyújtott javaslat rendeletehozatalra a vegyianyagok bejegyzéséről, értékeléséről, engedélyezéséről és korlátozásáról (REACH), az Európai Vegyianyag Ügynökség létrehozásáról és az 1999/45/EK irányelv módosításáról (COM(2003) 644 végleges).